

**No. 39574. Multilateral**

UNITED NATIONS CONVENTION AGAINST TRANSNATIONAL ORGANIZED CRIME. NEW YORK, 15 NOVEMBER 2000 [*United Nations, Treaty Series, vol. 2225, I-39574.*]

PROTOCOL AGAINST THE SMUGGLING OF MIGRANTS BY LAND, SEA AND AIR, SUPPLEMENTING THE UNITED NATIONS CONVENTION AGAINST TRANSNATIONAL ORGANIZED CRIME. NEW YORK, 15 NOVEMBER 2000 [*United Nations, Treaty Series, vol. 2241, A-39574.*]

*ACCESSION (WITH RESERVATION)*

**Afghanistan**

*Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 2 February 2017*

*Date of effect: 4 March 2017*

*Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 2 February 2017*

*Reservation:*

"... the Government of the Islamic Republic of Afghanistan registers its reservation in relation to Article 18 of the said Protocol."

[TRANSLATION – TRADUCTION]

... le Gouvernement de la République islamique d'Afghanistan fait une réserve en ce qui concerne l'article 18 dudit Protocole.

**N° 39574. Multilatéral**

CONVENTION DES NATIONS UNIES CONTRE LA CRIMINALITÉ TRANSNATIONALE ORGANISÉE. NEW YORK, 15 NOVEMBRE 2000 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 2225, I-39574.*]

PROTOCOLE CONTRE LE TRAFIC ILLICITE DE MIGRANTS PAR TERRE, AIR ET MER, ADDITIONNEL À LA CONVENTION DES NATIONS UNIES CONTRE LA CRIMINALITÉ TRANSNATIONALE ORGANISÉE. NEW YORK, 15 NOVEMBRE 2000 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 2241, A-39574.*]

*ADHÉSION (AVEC RÉSERVE)*

**Afghanistan**

*Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 2 février 2017*

*Date de prise d'effet : 4 mars 2017*

*Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 2 février 2017*

*Réserve :*